

جمعية الشفافية الكويتية  
دولة الكويت  
البيانات المالية  
للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2012  
مع  
تقرير مراقب الحسابات المستقل

- مدققون فخريون -

50 سنة  
من الخدمات  
منذ 1963

جمعية الشفافية الكويتية  
دولة الكويت

البيانات المالية  
للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2012  
مع  
تقرير مراقب الحسابات المستقل

المحتويات

تقرير مراقب الحسابات المستقل

صفحة

3	بيان المركز المالي
4	بيان الإيرادات والمصروفات
5	بيان التدفقات النقدية

11 – 6

إيضاحات حول البيانات المالية



٥٠  
سنوات  
منذ ١٩٦٣

البريز وشركاه RSM  
مدارة المقطورة الكويتية الكويتية - المور السريع شارع الشهداء  
من ٢١٥ - ٢٢٢ - ١٣٠٢٢ - بناة الكويت  
٩٦٥ ٢٢٤٢٧٦ - ٩٦٥ ٢٢٩٦٠٠٠ - E mail@albaze.com - www.albaze.com

### تقرير مراقب الحسابات المستقل

السادة / أعضاء مجلس الإدارة المحترمين  
جمعية الثقافية الكويتية  
دولة الكويت

#### تقرير البيانات المالية

لقد نفذت البيانات المالية المرفقة لجمعية الثقافية الكويتية "الجمعية" والتي تتضمن بيان المركز المالي كما في 31 ديسمبر 2012 وبيان الإيرادات والمصروفات والتغيرات التقديمة للسنة المنتهية آذاراً وملخص السياسات المحاسبية الهامة والإصلاحات الأخرى.

#### مسؤولية الإدارة عن البيانات المالية

إن إعداد وعرض البيانات المالية بصورة عادلة وفقاً لمعتقدات المعايير الدولية للتقارير المالية من مسؤولية الإدارة وتقوم الإدارة بتحديد نظام رقابة داخلي يتعلق بإعداد البيانات المالية بصورة عادلة بحيث لا تتضمن أخطاء مادية سواء كانت ناتجة عن الاحتيال أو الخطأ.

#### مسؤولية مراقب الحسابات

إن مسؤوليتي هي إبداء الرأي حول البيانات المالية بناءً على التدقيق الذي قمت به . لقد قمت بالتدقيق وفقاً لمعايير التدقيق الدولية التي تتطلب الالتزام بأخلاق المهنة وتحظير وتنفيذ إجراءات التدقيق للحصول على تأكيدات معقولة بأن البيانات المالية لا تتضمن أخطاء مادية .

تشتمل إجراءات التدقيق الحصول على الأدلة المؤيدة للمبلغ والإصلاحات الواردة في البيانات المالية . يتم اختيار الإجراءات استناداً إلى تقييم مدى الحسابات ، وتشتمل على تقييم مخاطر الأخطاء المادية في البيانات المالية سواء كانت ناتجة عن الاحتيال أو الخطأ . ولتقديم تلك المخاطر ، يأخذ مدى الحسابات في الاعتبار نظام الرقابة الداخلي لإعداد وعرض البيانات المالية بصورة عادلة بعرض تصريح إجراءات التدقيق الملائمة للظروف وليس لعرض إبداء الرأي حول فعالية نظام الرقابة الداخلي . ويتضمن التدقيق تقييم مدى ملاءمة السياسات المحاسبية المستخدمة ومعقولية التقديرات المحاسبية المعدة من قبل الإدارة ، وكذلك تقييم شامل لعرض البيانات المالية .

باعتقادي أن الأدلة المؤيدة التي تم الحصول عليها كافية وملائمة لتوفير أساساً يمكنني من إبداء رأيي حول البيانات المالية .



- 2 -

**الرأي**  
يرأى ، إن البيانات المالية تظهر بصورة عادلة - من جموع التواхи المالية - المركز المالي لجمعية الشفافية الكويتية كما في 31 ديسمبر 2012 وأداؤها المالي وتدفقاتها النقدية للسنة المنتهية آنذاك وفقا للمبادئ المحاسبية المعترف عليها للنشاطات غير التجارية.

**تقرير المتطلبات القانونية والتلقينية الأخرى**  
يرأى كذلك، أنني قد حصلت على المعلومات التي رأيتها ضرورية لأداء مهمتي ، وأن الجمعية تملك حسابات منتظمة، وأن الحرد أجري وفقا للأصول المرعية ، وأنه في حدود المعلومات التي توفرت لدى لم تقع خلال السنة المنتهية في 31 ديسمبر 2012 مخالفات لأحكام القانون رقم 24 لسنة 1962 في شأن الأندية وجموعات اللقح العام ، على وجه يؤثر ماديا في المركز المالي للجمعية أو نتائج أعمالها.

د. عبد الله الصباح  
مراقب حسابات مخصوصة رقم 33  
RSM البرزنجي وشركاه

دولة الكويت  
8 أبريل 2013

- مدققون فلانيرون -

جمعية الشفافية الكويتية  
بيان المركز المالي  
31 ديسمبر 2012  
(جميع المبالغ بالدينار الكويتي)

2011	2012	إيضاح	الموجودات
			موجودات متداولة :
105,163	<b>102,808</b>		نقد في الصندوق ولدى البنوك
16,338	<b>13,391</b>	3	أرصدة مدينة أخرى
121,501	<b>116,199</b>		مجموع الموجودات المتداولة
6,051	<b>15,368</b>	4	موجودات ثابتة
<b>127,552</b>	<b>131,567</b>		المطلوبات وأموال الجمعية
			مطلوبات متداولة :
5,478	<b>10,886</b>		أرصدة دائنة أخرى
5,478	<b>10,886</b>		مجموع المطلوبات المتداولة
3,774	<b>4,298</b>	5	مخصص مكافأة نهاية الخدمة
			أموال الجمعية :
43,480	<b>118,300</b>		الرصيد في بداية السنة
74,820	<b>(1,917)</b>		(نقص) زيادة الإيرادات عن المصروفات للسنة
118,300	<b>116,383</b>		مجموع أموال الجمعية
<b>127,552</b>	<b>131,567</b>		

إن الإيضاحات المرفقة من (1) إلى (8) جزءاً من البيانات المالية

رئيس مجلس الإدارة  
صلاح محمد الغزالى

**جمعية الشفافية الكويتية**  
**بيان الإيرادات والمصروفات**  
**للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2012**  
**(جميع المبالغ بالدينار الكويتي)**

---

2011	2012	إيضاح	
197,772	<b>160,845</b>	6	الإيرادات :
2,015	<b>4,655</b>		تبرعات
405	<b>841</b>		رسوم انتساب واشتراكات الأعضاء
<b>200,192</b>	<b>166,341</b>		إيرادات فوائد
			<b>مجموع الإيرادات</b>
			<b>المصروفات :</b>
(121,810)	<b>(164,538)</b>	7	مصروفات عمومية وإدارية
(3,562)	<b>(3,720)</b>	4	استهلاك
<b>(125,372)</b>	<b>(168,258)</b>		<b>مجموع المصروفات</b>
<b>74,820</b>	<b>(1,917)</b>		(نقص) زيادة الإيرادات عن المصروفات للسنة

إن الإيضاحات المرفقة من (1) إلى (8) جزءاً من البيانات المالية

**جمعية الشفافية الكويتية**  
**بيان التدفقات النقدية**  
**للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2012**  
**(جميع المبالغ بالدينار الكويتي)**

---

2011	2012	
74,820	(1,917)	التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية :
(405)	(841)	(نقد) زيادة الإيرادات عن المصاروفات للسنة
3,562	3,720	تسويات :
1,937	1,130	إيرادات فوائد
<u>79,914</u>	<u>2,092</u>	استهلاك
		مخصص مكافأة نهاية الخدمة
		التغير في الموجودات والمطلوبات التشغيلية :
(3,548)	2,947	أرصدة مدينة أخرى
2,368	5,408	أرصدة دائنة أخرى
78,734	10,447	النقد الناتج من العمليات التشغيلية
-	(606)	مكافأة نهاية الخدمة المدفوعة
<u>78,734</u>	<u>9,841</u>	صافي النقد الناتج من الأنشطة التشغيلية
		التدفقات النقدية من الأنشطة الاستثمارية :
20,000	-	صافي الحركة على ودائع لأجل
911	841	إيرادات فوائد
(1,694)	(13,037)	المدفوع لشراء موجودات ثابتة
19,217	(12,196)	صافي النقد (المستخدم في) الناتج من الأنشطة الاستثمارية
97,951	(2,355)	صافي (نقد) الزيادة في نقد في الصندوق ولدى البنوك
7,212	105,163	نقد في الصندوق ولدى البنوك في بداية السنة
<u>105,163</u>	<u>102,808</u>	نقد في الصندوق ولدى البنوك في نهاية السنة

إن الإيضاحات المرفقة من (1) إلى (8) جزءاً من البيانات المالية

#### 1 - تأسيس ونشاط الجمعية

تم إشهار جمعية الشفافية الكويتية وفقاً للقرار الوزاري رقم 29 لسنة 2006 الصادر من وزارة الشؤون الاجتماعية والعمل بتاريخ 13 مارس 2006 والمنشور بالجريدة الرسمية بالعدد رقم 761 لسنة 2006 الصادر بتاريخ 26 مارس 2006.

تتلخص أغراض الجمعية فيما يلي :

1. المساهمة في تحسين صورة دولة الكويت محلياً ودولياً في مجال الإصلاح ومناهضة الفساد من خلال العمل على إبراز المظهر الحضاري والصورة المشرفة لدولة الكويت .
2. نشر القيم الفاضلة في المجتمع والتي تدعو إلى الإصلاح وتناهض الفساد في جميع المجالات .
3. تنمية ثقافة المجتمع في مجال الإصلاح ، ونشر المبادئ والقيم الداعية إلى إيجاد مجتمع خال من جميع أشكال الفساد وسوء استعمال السلطة .
4. العمل على تعزيز مبدأ الشفافية والسعى إلى تفعيل كافة القوانين والقرارات الداعمة لها لدى كافة القطاعات الحكومية والأهلية .
5. اقتراح معالجة نواحي القصور التشريعي واللائحى في مجال الإصلاح ومناهضة الفساد واستغلال السلطة للمنفعة الشخصية .
6. البحث في أسباب الفساد واقتراح وسائل علاجها وتلافيها وإيصالها إلى الجهات المختصة :
7. تقوية العلاقات والروابط الإجتماعية بين أعضاء الجمعية ، من خلال إقامة الأنشطة الاجتماعية للأعضاء .

بلغ عدد موظفي الجمعية 9 موظفين كما في 31 ديسمبر 2012 (12 موظف).

إن العنوان البريدي المسجل للجمعية هو : صندوق بريد رقم 655 ، البرموك 72657 - دولة الكويت .

تمت الموافقة على إصدار البيانات المالية من قبل رئيس مجلس إدارة الجمعية بتاريخ 8 أبريل 2013. إن الجمعية العامة للأعضاء لديها صلاحية تعديل البيانات المالية بعد إصدارها .

#### 2 - السياسات المحاسبية

تم إعداد البيانات المالية للجمعية وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية الصادرة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية ووفقاً لمطالبات القرار الوزاري رقم 18 لعام 1990 ذات الصلة ، وتتلخص السياسات المحاسبية الهامة فيما يلي:

##### أ - أسس الإعداد :

يتم عرض البيانات المالية بالدينار الكويتي ويتم إعدادها على أساس مبدأ التكلفة. إن السياسات المحاسبية المطبقة من الجمعية مماثلة لتلك المطبقة في السنة السابقة باستثناء التغيرات الناتجة عن تطبيق بعض التعديلات للمعايير الدولية للتقارير المالية التالية كما في 1 يناير 2012 :

##### المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 7 : الأدوات المالية - الإصلاحات - متطلبات الإصلاحات المحسنة (معدل) (يسري في 1 يوليو 2011)

يتطلب التعديل إصلاحات إضافية حول الموجودات المالية التي تم تحويلها ولكن لم يتم استبعادها لكي يتمكن مستخدمو البيانات المالية للجمعية من إدراك العلاقة بين تلك الموجودات التي لم يتم استبعادها والمطلوبات المرتبطة بها . إضافة إلى ذلك ، يتطلب التعديل إصلاحات حول استمرار السيطرة على الموجودات المستبعدة حتى يتمكن مستخدمو البيانات المالية من تقييم طبيعة استمرار الجمعية في السيطرة على تلك الموجودات المستبعدة والمخاطر المرتبطة بها. لم يكن لتطبيق هذا التعديل تأثير مادي على المركز أو الأداء المالي للجمعية .

إن إعداد البيانات المالية وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية يتطلب من الإدارة إجراء بعض الآراء والتقييرات والاقرارات في عملية تطبيق السياسات المحاسبية للجمعية . لقد تم الإفصاح عن الآراء والتقييرات والاقرارات المحاسبية الهامة في إيضاح 2 (ح).

**ب - الأدوات المالية:**

تتضمن الموجودات والمطلوبات المالية المدرجة في بيان المركز المالي نقد في الصندوق ولدي البنوك. يتم الإفصاح عن السياسات المحاسبية المتعلقة بالإعتراف بتلك الأدوات المالية وقياسها في السياسات المحاسبية المتعلقة بها والمتعلقة بها في هذا الإيضاح.

يتم تصنيف الأدوات المالية كمطلوبات أو حقوق ملكية طبقاً لمضمون الاتفاقيات التعاقدية.

**ج - الموجودات الثابتة:**

تتضمن التكالفة المبدئية للموجودات الثابتة سعر الشراء وأي تكاليف مباشرة بايصال تلك الموجودات إلى موقع التشغيل وجعلها جاهزة للتشغيل. يتم عادة إدراج المصروفات المتکدة بعد تشغيل الموجودات الثابتة، مثل التصليحات والصيانة والتجميد الكامل في بيان الإيرادات والمصروفات في الفترة التي يتم تكبد هذه المصروفات فيها. في الحالات التي يظهر فيها بوضوح أن المصروفات قد أدت إلى زيادة في المنافع الاقتصادية المستقبلية المتوقع الحصول عليها من استخدام إحدى الموجودات الثابتة إلى حد أعلى من معيار الأداء المحدد أساساً، فإنه يتم رسملة هذه المصروفات كتكلفة إضافية على الموجودات الثابتة.

تظهر الموجودات الثابتة بالتكلفة ناقصاً الاستهلاك المتراكم وخسائر الهبوط في القيمة. عند بيع أو استبعاد الموجودات، يتم استبعاد تكلفتها واستهلاكها المتراكم من الحسابات ويدرج أي ربح أو خسارة ناتجة عن استبعادها في بيان الإيرادات والمصروفات.

يتم احتساب الاستهلاك بطريقة القسط الثابت على مدى الأعمار الإنتاجية المتوقعة لبند الموجودات الثابتة كما يلي :

سنوات	
5	أثاث وديكورات
3	أجهزة وأدوات
5	سيارات

يتم مراجعة العمر الإنتاجي وطريقة الاستهلاك دوريًا للتأكد من أن الطريقة وفتره الاستهلاك متتفقين مع المنفعة الاقتصادية المتوقعة من بند الموجودات الثابتة.

**د - انخفاض قيمة الموجودات:**

في نهاية السنة المالية، تقوم الجمعية بمراجعة القيم الدفترية للموجودات الملموسة للتأكد فيما إذا كان هناك دليل على انخفاض في قيمة تلك الموجودات. إذا كان يوجد دليل على الانخفاض، يجب تقدير القيمة القابلة للاسترداد للموجودات لاحتساب خسائر الانخفاض في القيمة، إذا وجد. إذا لم يكن من الممكن تقدير القيمة القابلة للاسترداد لأصل منفرد، يجب على الجمعية تقدير القيمة القابلة للاسترداد لوحدة توليد النقد التي يتضمنها إليها الأصل.

إن القيمة القابلة للاسترداد هي القيمة العادلة ناقصاً تكاليف البيع أو القيمة المستخدمة، أيهما أعلى. يتم تقدير القيمة المستخدمة للأصل من خلال خصم التدفقات النقية المستقبلية المتوقعة مقابل القيمة الحالية لها بتطبيق سعر الخصم المناسب. يجب أن يكون سعر الخصم سعر يعكس تقديرات السوق الحالية للقيمة الزمنية للنقد والمخاطر المتعلقة بالأصل.

إذا كانت القيمة القابلة للاسترداد المقدرة للأصل (أو وحدة توليد النقد) أقل من القيمة الدفترية للأصل، فإنه يجب تخفيض القيمة الدفترية للأصل (أو وحدة توليد النقد) إلى القيمة القابلة للاسترداد. يجب الإعتراف بخسارة الانخفاض في القيمة على الفور في بيان الإيرادات والمصروفات، إلا إذا كانت القيمة الدفترية للأصل معاد تقييمها وفي هذه الحالة يجب معالجة خسارة انخفاض قيمة الأصل كانخفاض إعادة تقييم.

عند عكس خسارة الانخفاض في القيمة لاحقاً، تزداد القيمة الدفترية للأصل (أو وحدة توليد النقد) إلى القيمة التقديرية المعدلة القابلة للاسترداد. يجب أن لا يزيد المبلغ الدفترى بسبب عكس خسارة انخفاض القيمة عن المبلغ الدفترى الذي كان سيحدد لو أنه لم يتم الإعتراف بآلية خسارة من انخفاض قيمة الأصل (أو وحدة توليد النقد) خلال السنوات السابقة. يجب الإعتراف بعكس خسارة الانخفاض في القيمة على الفور في بيان الإيرادات والمصروفات إلا إذا كانت القيمة الدفترية للأصل معاد تقييمها وفي هذه الحالة يجب معالجة عكس خسائر الانخفاض في القيمة كزيادة في إعادة التقييم.

هـ - مخصص مكافأة نهاية الخدمة:

يتم احتساب مخصص لمكافأة نهاية الخدمة للموظفين طبقاً لقانون العمل الكويتي في القطاع الخاص وعقود الموظفين، إن هذا الالتزام غير الممول يمثل المبلغ المستحق لكل موظف فيما لو تم إنهاء خدماته في تاريخ بيان المركز المالي ، والذي يقارب القيمة الحالية لهذا الالتزام.

و - تحقق الإيرادات :

يتم تتحقق الإيرادات عندما يكون من الممكن قياسها بصورة موثوق بها ، وأنه من المرجح أن المنافع المستقبلية الاقتصادية سوف تتدفق إلى الجمعية ، وأن بعض الخصائص قد تم التأكيد منها لكل من عمليات الجمعية كما هو مذكور أدناه . إن مبالغ الإيرادات لا تعتبر موثوق بها إلى أن يتم حل جميع الالتزامات المرتبطة بالحصول على الإيراد .

- يتم تحقيق جميع الإيرادات وفقاً لمبدأ الاستحقاق.

- تحسب إيرادات الفوائد على أساس نسيبي زمني وذلك باستخدام أسلوب الفائدة الفعلية.

ز - الأحداث المحتملة :

لا يتم إدراج المطلوبات المحتملة ضمن البيانات المالية بل يتم الإفصاح عنها ما لم يكن احتمال تحقيق خسائر إقتصادية مستبعداً

لا يتم إدراج الموجودات المحتملة ضمن البيانات المالية بل يتم الإفصاح عنها عندما يكون تحقيق منافع إقتصادية مرجحاً.

ح - الآراء والتقديرات والافتراضات المحاسبية الهامة :

إن الجمعية تقوم ببعض التقديرات والافتراضات تتعلق بأسباب مستقبلية . إن إعداد البيانات المالية وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية يتطلب من الإدارة إبداء الرأي والقيام بتقديرات وافتراضات تؤثر على المبالغ المدرجة للموجودات والمطلوبات والإفصاح عن الموجودات والمطلوبات المحتملة بتاريخ البيانات المالية والمبالغ المدرجة للإيرادات والمصاريف خلال السنة . قد تختلف النتائج الفعلية عن تلك التقديرات.

الآراء:

من خلال عملية تطبيق السياسات المحاسبية للجمعية والمبنية في إيضاح 2 ، قامت الإدارة بإبداء الآراء التالية التي لها أثر جوهري على المبالغ المدرجة ضمن البيانات المالية :

تحقق الإيرادات :

يتم تتحقق الإيرادات عندما يكون هناك منافع إقتصادية محتملة للجمعية ، ويمكن قياس الإيرادات بصورة موثوق بها . إن تحديد خصائص تتحقق الإيراد كما هو مذكور في معيار المحاسبة الدولي رقم 18 يتطلب أراء هامة.

3 - أرصدة مدينة أخرى

2011	2012	
8,783	5,250	دفعات مقدمة للموردين
6,000	6,800	مصاريف مدفوعة مقدماً
1,150	500	موظفوون مديونون
405	841	إيرادات فوائد مستحقة
<b>16,338</b>	<b>13,391</b>	

إن القيمة العادلة للأرصدة المدينة الأخرى تقارب قيمتها الدفترية كما في 31 ديسمبر 2012.

لا تتضمن الأرصدة المدينة الأخرى أي موجودات يوجد انخفاض دائم في قيمتها. إن الحد الأقصى للتعرض لخطر الائتمان في تاريخ التقرير هو القيمة العادلة لكل فئة من فئات أرصدة المدينيين المشار إليها أعلاه . لا تحفظ الجمعية بأي رهن كضمائن.

4 - موجودات ثابتة

المجموع	سيارات	أجهزة وأدوات	أثاث وديكورات	النكلفة :
24,750	-	10,945	13,805	في 31 ديسمبر 2010
1,694	-	1,694	-	إضافات
26,444	-	12,639	13,805	في 31 ديسمبر 2011
13,037	6,600	6,133	304	إضافات
<b>39,481</b>	<b>6,600</b>	<b>18,772</b>	<b>14,109</b>	<b>في 31 ديسمبر 2012</b>
16,831	-	7,559	9,272	الإستهلاك المترافق :
3,562	-	1,398	2,164	في 31 ديسمبر 2010
20,393	-	8,957	11,436	المحمل على السنة
3,720	-	2,696	1,024	في 31 ديسمبر 2011
<b>24,113</b>	<b>-</b>	<b>11,653</b>	<b>12,460</b>	<b>المحمل على السنة</b>
<b>15,368</b>	<b>6,600</b>	<b>7,119</b>	<b>1,649</b>	<b>في 31 ديسمبر 2012</b>
<b>6,051</b>	<b>-</b>	<b>3,682</b>	<b>2,369</b>	<b>في 31 ديسمبر 2011</b>

5 - مخصص مكافأة نهاية الخدمة

2011	2012	الرصيد في بداية السنة
1,837	<b>3,774</b>	المحمل خلال السنة (ايضاح 7)
1,937	<b>1,130</b>	المدفوع خلال السنة
-	<b>(606)</b>	الرصيد في نهاية السنة
<b>3,774</b>	<b>4,298</b>	

6 - تبرعات

2011	2012	البيان الأميري
139,000	<b>95,000</b>	وزارة الشؤون الإجتماعية والعمل
-	<b>50,000</b>	مؤسسة المستقبل
15,592	-	شركة زين للاتصالات
	<b>10,000</b>	غرفة التجارة والصناعة - الكويت
10,000	-	شركة مشاريع الكويت القابضة
10,000	-	الشركة الوطنية للاتصالات
10,000	<b>5,000</b>	الحرس الوطني الكويتي
-	-	مؤسسة البترول الكويتية
<b>13,180</b>	<b>845</b>	أخرى
<b>197,772</b>	<b>160,845</b>	

7 - مصروفات عمومية وادارية

2011	2012	تكاليف موظفين:
33,255	<b>29,441</b>	رواتب وأجور
3,584	<b>2,906</b>	إجازات موظفين
1,937	<b>1,130</b>	مكافأة نهاية الخدمة (إيضاح 5)
1,088	<b>5,515</b>	مكافآت
39,864	<b>38,992</b>	
-	<b>31,462</b>	مصاريف المفوضية الأهلية لشفافية الانتخابات
26,995	<b>22,872</b>	مصاريف منتدى الكويت لشفافية
15,931	<b>20,837</b>	مصاريف مؤشر مدركات الإصلاح
18,000	<b>19,600</b>	إيجارات
2,777	<b>9,300</b>	مطبوعات
-	<b>2,006</b>	مصاريف قرطاسية
6,244	<b>4,275</b>	مصاريف سفر
4,202	<b>4,170</b>	مصاريف إعلان
-	<b>2,141</b>	مصاريف صيانة
2,017	<b>1,700</b>	مصاريف ضيافة
516	<b>981</b>	مصاريف ترجمة
5,264	<b>6,202</b>	أخرى
<b>121,810</b>	<b>164,538</b>	

8- إدارة المخاطر المالية

تعامل الجمعية ضمن نشاطها الاعتيادي في الأدوات المالية الأولية مثل نقد في الصندوق ولدي البنوك وتتجه لذلك فإنها تتعرض للمخاطر المشار لها أدناه، ولا تستخدم الجمعية حالياً مشتقات الأدوات المالية لإدارة هذه المخاطر التي تتعرض لها عند الملائمة.

**مخاطر سعر الفائدة:**

إن الأدوات المالية تتعرض لمخاطر التغيرات في القيمة نتيجة التغيرات في معدلات سعر الفائدة. إن أسعار الفائدة الغليمة والفترات التي يتم خلالها إعادة تسعير واستحقاق الموجودات والمطلوبات المالية مذكورة في الإيضاحات المتعلقة بها.

**مخاطر الائتمان:**

إن خطر الائتمان هو خطر احتمال عدم قدرة أحد أطراف الأداة المالية على الوفاء بالتزاماته مسبباً خسارة مالية للطرف الآخر. إن الموجودات المالية التي قد تعرض الجمعية لمخاطر الائتمان تمثل أساساً في نقد لدى البنوك. إن النقد لدى البنوك مودع لدى مؤسسات مالية ذات سمعة إئتمانية جيدة.

إن الحد الأعلى للتعرض الجمعية لمخاطر الائتمان الناتج عن عدم سداد الطرف المقابل هو القيمة الأساسية لنقد لدى البنوك.

**مخاطر السيولة:**

إن مخاطر السيولة تنتج عن عدم مقدرة الجمعية على توفير الأموال اللازمة لسداد التزاماتها المتعلقة بالأدوات المالية. وإدارة هذه المخاطر تقوم الجمعية بالاستثمار في الودائع البنكية القابلة للتسبييل السريع.

جدول الاستحقاق الخاص بالمطلوبات المالية:

2012

المجموع	6 إلى 3 شهر	3 إلى 1 شهور	أرصدة دائنة أخرى
10,886	6,555	4,331	

2011

أرصدة دائنة أخرى	1 إلى 3 شهور	3 إلى 6 شهر	المجموع
	1,371	4,107	5,478

القيمة العادلة للأدوات المالية :

يتم تعريف القيمة العادلة على أنها المبلغ الذي يمكن مقابله تبادل أداة مالية بين أطراف مطلعة وراغبة في عملية تجارية بحثة غير تلك المتعلقة بالبيع الجبرى أو التصفية. كما في 31 ديسمبر، إن القيمة العادلة للأدوات المالية تقارب قيمتها الدفترية.